



No. 23

N° 23

Votes and Proceedings

Procès-verbaux

Legislative Assembly
of Ontario

Assemblée législative
de l'Ontario

Wednesday
April 28, 2010

Mercredi
28 avril 2010

2nd Session,
39th Parliament

2^e session
39^e législature

PRAYERS
9:00 A.M.

PRIÈRES
9 H

ORDERS OF THE DAY

Debate was resumed on the motion for Third Reading of Bill 236, An Act to amend the Pension Benefits Act.

After some time, the House recessed at 10:15 a.m.

ORDRE DU JOUR

Le débat reprend sur la motion portant troisième lecture du projet de loi 236, Loi modifiant la Loi sur les régimes de retraite.

Après quelque temps, à 10 h 15, l'Assemblée a suspendu la séance.

10:30 A.M.

10 H 30

ORAL QUESTIONS

QUESTIONS ORALES

The House recessed at 11:35 a.m.

À 11 h 35, l'Assemblée a suspendu la séance.

3:00 P.M.

15 H

REPORTS BY COMMITTEES

RAPPORTS DES COMITÉS

Mr. Prue from the Standing Committee on Regulations and Private Bills presented the Committee's Report which was read as follows and adopted:

M. Prue du Comité permanent des règlements et des projets de loi d'intérêt privé présente le rapport du comité qui est lu comme suit et adopté:-

Your Committee begs to report the following Bills without amendment:-

Votre comité propose qu'il soit permis de faire rapport sur les projets de loi suivant sans amendement:-

Bill Pr29, An Act to revive 962 Bloor Street West Limited.

Bill Pr30, An Act to revive the Durham Region Classic Mustang Club.

Bill Pr31, An Act to revive Deepa Gas Limited.

Ordered for Second Reading.

Ordonné pour la deuxième lecture.

MOTIONS

MOTIONS

With unanimous consent, the following motion was moved without notice:-

On motion by Mr. Phillips,

Sur la motion de M. Phillips,

Ordered, That, notwithstanding Standing Order 98(g), notice be waived with respect to ballot item number 21.

With unanimous consent, the following motion was moved without notice:-

On motion by Mr. Phillips,

Sur la motion de M. Phillips,

Ordered, That, notwithstanding Standing Order 98(b), the following change be made to the ballot list of private members' public business:-

Mrs. Sandals and Mr. Oraziotti exchange places in order of precedence such that Mrs. Sandals assumes ballot item number 20 and Mr. Oraziotti assumes ballot item number 24; and

That, notwithstanding Standing Order 98(g), the requirement for notice be waived with respect to ballot item number 20.

The House expressed its condolence on the death of George Albert Kerr, Member for the Electoral District of Burlington South from September 25, 1963 to May 1, 1985.

Following remarks by Mr. Fonseca, Mr. O'Toole, and Mr. Kormos, the House observed a moment of silence regarding the National Day of Mourning for Workers Killed and Injured on the Job.

PETITIONS

Petition relating to liberation treatment for sufferers of multiple sclerosis (Sessional Paper No. P-60) Ms. Jaczek.

Petition relating to passing the government's legislation to lower the cost of prescription medications (Sessional Paper No. P-61) Mr. Rinaldi.

Petition relating to continuing to increase the money invested in Ontario's public drug system (Sessional Paper No. P-69) Mr. Dickson and Mr. Naqvi.

Petition relating to funding for Reconstructive Surgery after Bariatric Surgery (Sessional Paper No. P-71) Mr. Sergio.

PÉTITIONS

ORDERS OF THE DAY

Opposition Day

Mr. Yakabuski moved,

That the Legislative Assembly of Ontario calls for a moratorium on all wind farm projects until an independent, comprehensive study of the health and environmental impacts of wind farms is completed and Premier McGuinty restores the planning authority governing them to municipalities and local boards.

During "Orders of the Day", as a result of disruptions, the Deputy Speaker ordered the Public Galleries to be cleared.

At 4:49 p.m., the Deputy Speaker then recessed the House until 5:07 p.m.

A debate arising, after some time, the motion was lost on the following division:-

ORDRE DU JOUR

Jour de l'opposition

M. Yakabuski propose,

Pendant la période de «l'Ordre du Jour», comme il y des interruptions, le Vice-Président donne des directives pour évacuer les tribunes réservées au public.

Ensuite, le Vice-Président ordonne une pause à l'Assemblée à 16 h 49 jusqu'à 17 h 07.

Un débat s'ensuit et après quelque temps, la motion est rejetée par le vote suivant:-

AYES / POUR - 17

Arnott	Hardeman	Miller (Parry Sound-Muskoka)	Sterling
Barrett	Jones	Munro	Wilson
Clark	MacLeod	O'Toole	Witmer
Dunlop	Martiniuk	Savoline	Yakabuski
Elliott			

NAYS / CONTRE - 40

Albanese	Hoy	Meilleur	Rinaldi
Arthurs	Jaczek	Mitchell	Ruprecht
Berardinetti	Jeffrey	Moridi	Sandals
Bradley	Johnson	Murray	Sergio
Brown	Lalonde	Naqvi	Smith
Brownell	Leal	Oraziotti	Tabuns
Chan	Mangat	Pendergast	Van Bommel
Craitor	Marchese	Phillips	Wilkinson
Dickson	Matthews	Ramal	Wynne
Duguid	McNeely	Ramsay	Zimmer

The House then adjourned at 6:04 p.m.

À 18 h 04, la chambre a ensuite ajourné ses travaux.

le président

STEVE PETERS

Speaker

PETITIONS TABLED PURSUANT TO STANDING ORDER 39(a)

Petition relating to cuts to frontline healthcare at pharmacies (Sessional Paper No. P-52) (Tabled April 28, 2010) Mr. Craitor.
